



ANHANG:

Aufstellhinweise, Lieferumfang / Stückliste und Technische Daten

Kaminofen „Tifano GTS“

Artikelnummer: 104800

UNI-4033R GTS13

“Dieses Produkt eignet sich nicht als Hauptheizgerät”

Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch Nichtbeachtung
der Gebrauchsanweisung entstehen.

Die Bedienungsanleitung muss beachtet werden. Weiterhin sind sämtliche, die Aufstellung und den Betrieb von Kaminöfen betreffenden nationalen Vorschriften und Normen, wie z.B. die Bauordnung der einzelnen Bundesländer, die Feuerungsverordnung (FeuVO), DIN V 18160 Teil 1 und 2 für Schornsteine, EN 1856-2, EN 15287, EN 13384 für Schornsteinberechnung und EN 13240 für Kaminöfen, sowie örtliche Vorschriften zu beachten und zu erfüllen.

Wichtiger Hinweis:

Um die hohe Effizienz des Kaminofens UNI-4033R zu gewährleisten, darf er nur unter Verwendung der mitgelieferten, vertikalen Verlängerung des Abgasstutzens installiert werden.

Lieferumfang / Stückliste:

Zum Lieferumfang zählen:

- Kaminofen Tifano Naturstein
- Kalte Hand
- Allgemeine Bedienungsanleitung (BDA)
- Technische Daten und Aufstellanleitung
- Abgasstützenverlängerung, 2x 250mm

Einstellungen

Beim Zünden:

- Ca. 1,5 kg auf 6 Stück verteilen und kreuzschichten:
2 unten längs, 2 mitte quer, 2 oben längs
- Alle Holz-Stücke 16 cm lang
- + 25 – 33 % zusätzliche Masse Kleinholz oben auf die Holzscheite drauf liegen
- Mindestens 2 Anzünder nach EN 1860-3 verwenden und von oben anzünden – siehe Bedienungsanleitung „Anfeuern des Kaminofens von oben“
- Schieber:
 - Sekundärluft - 100% AUF
 - Primärluft - 100% AUF



Bei Nennwärmeleistung:

Brennstoff	Betriebsart	Primärluftschieber unten an der Tür	Sekundärluftschieber oben an der Tür
Scheitholz	Zeitbrand	Geschlossen	Ca. 14 mm auf
Braunkohlebriketts	Zeitbrand	Ca. 10 mm auf	Ca. 14 mm auf

Bei Brennstoff Nachlegen:

Primärluftschieber: 100% AUF für maximal 3 Minuten

Sekundärluftschieber: 100% AUF für maximal 3 Minuten

Zugelassene Brennstoffe und max. Aufgabemenge:

Brennstoff	Max. Aufgabemenge
Scheitholz	1,5 kg / 45 Min
Auflage Scheitholz	2x16 cm, parallel nebeneinander, Ausrichtung längs
Braunkohlebriketts	1,2 kg / 45 Min
Auflage Braunkohlebriketts	3x7" parallel nebeneinander, Ausrichtung längs

Beachten sie unbedingt das Abfallverbrennungsverbot! Verwenden Sie niemals andere als die oben genannten, und für diesen Ofen zugelassene Brennstoffe!

Das Überschreiten der maximal zulässigen Brennstoffmasse kann zu Überhitzung und Schäden am Gerät führen die nicht unter Gewährleistung fallen!

Anordnung des Brennstoffs in Brennraum

Scheitholz



Vorgeschriebene Mindestabstände zu brennbaren Materialien:

Gemessen von...	Mindestabstand in cm
der Geräterückseite	30 cm
den Seiten des Gerätes	40 cm
der Vorderseite (Strahlungsbereich der Sichtscheibe)	100 cm

Vorgeschriebene Mindestabstände zu angrenzenden Wänden, oder sonstigen Hitze reflektierenden Installationen am Aufstellort:

Die Abstände sind insbesondere bei einer Montage des Kaminofens in einer Nische oder Ecke zu berücksichtigen. Andernfalls kann es zu einem Hitzestau und Schäden am Gerät kommen.

Gemessen von...	Mindestabstand in cm
der Geräterückseite	30 cm
den Seiten des Gerätes	40 cm
der Vorderseite (Strahlungsbereich der Sichtscheibe)	100 cm

Schäden, die durch die Nichtbeachtung der Herstelleranweisungen entstehen, fallen nicht unter die Garantie!

Wichtiger Hinweis bei hochwärmegedämmten Wänden:

Bei zu schützenden Wänden und Decken mit einem Wärmedurchgangswert $U < 0,4 \text{ W} / \text{m}^2 \times \text{K}$ sind die oben aufgeführten Mindestabstände um 5 cm zu erhöhen.

Reinigung

Die richtige Wartung und Reinigung des Kaminofens garantieren dessen zuverlässige Funktion und dessen gutes Aussehen.

Es wird empfohlen die Asche aus der Brennkammer am besten nach jedem Brennvorgang zu entfernen. Dadurch hat die Brennraumkeramik während des nächsten Verbrennungsvorgangs genügend Platz sich auszudehnen, und das Schadenrisiko wird verringert.

Die Abgasrohre und der Innenraum des Kaminofens müssen mindestens einmal jährlich gereinigt werden. Insbesondere die Rauchgasumlenkplatten oben in der Brennkammer müssen einmal im Jahr entfernt, und mit einem harten Besen, oder ähnlichem beidseitig gereinigt werden.

Sollte Ihr Kaminofen mit einem zusätzlichen Rauchrohr, bzw. Turbulator, ausgestattet sein, ist dieser ebenfalls mindestens 1-mal jährlich zu demontieren und die Komponenten zu reinigen. Hierzu siehe ggf. weitere Informationen im technischen Anhang.

Informieren Sie sich über evtl. zusätzlich notwendige Reinigungsintervalle bei Ihrem Schornsteinfeger.

Die lackierten Oberflächen sollten nur bei kaltem Ofen mit einem trockenen und weichen Tuch, vorsichtig gereinigt werden.

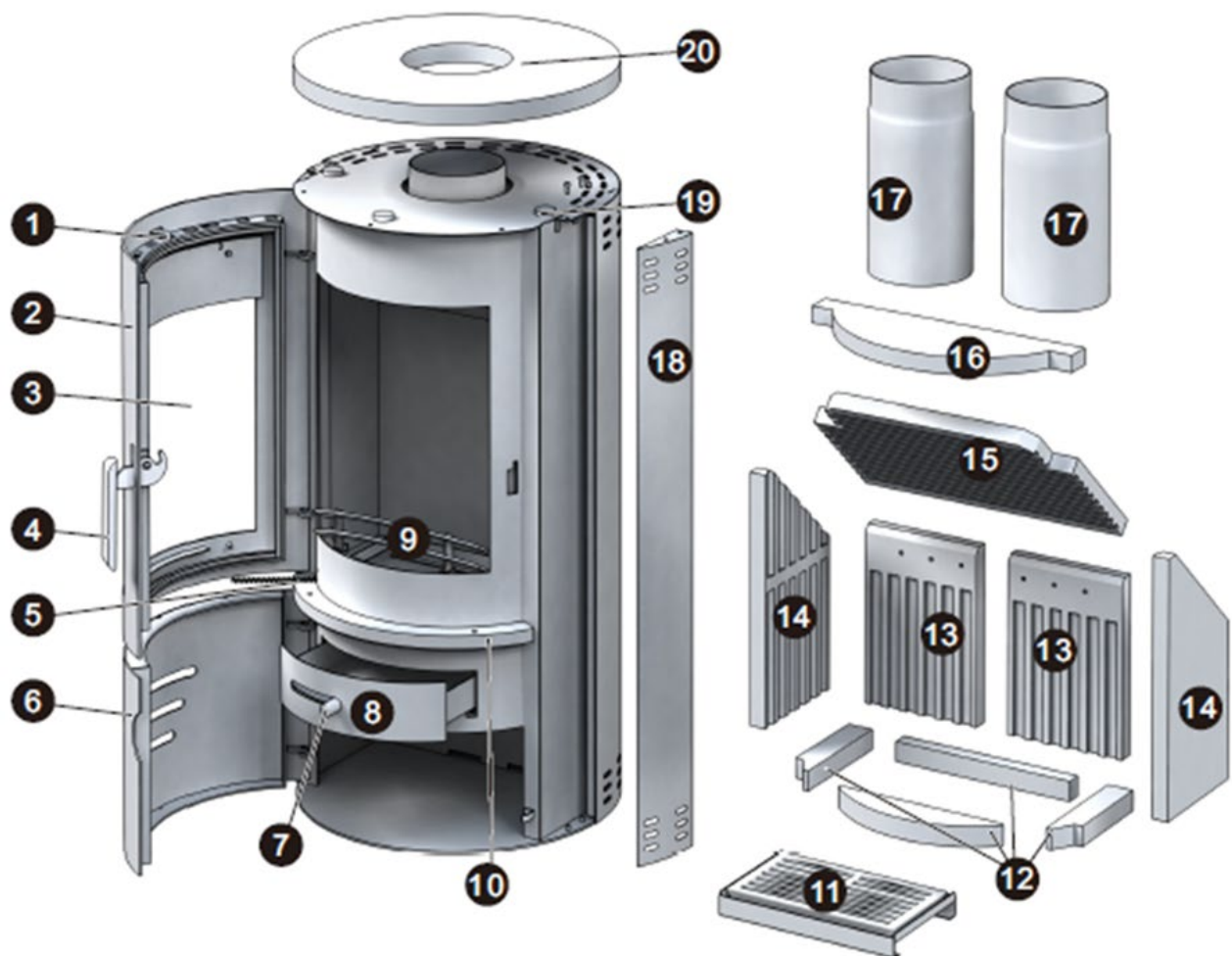
Nachdem die Glasscheibe abgekühlt ist, sollte diese zur Reinigung mit Glasreiniger gereinigt und danach getrocknet werden. Fester, dicker Belag lässt sich mit einem Backofenreiniger entfernen. Vermeiden Sie Kontakt von Glas-/Backofenreiniger mit den Lackflächen des Ofens, da dieser Schaden nehmen können.

Verwenden Sie zur Reinigung keine scharfen oder aggressiven Materialien!



ACCENTE International GmbH Stresemannstraße 375, Haus 11 22761 Hamburg info@accentehh.com 25 Leistungserklärung gem. EU-Verordnung (EU) 305/2011: 25-2025			
EN 13240:2001/A2:2004/AC:2007 Benannte Prüfstelle Nr. : DBI / 1721 Verwendungszweck: Raumheizung in Gebäuden ohne möglicher Heiz-, Brauchwassererwärmung Name: Tifano GTS (UNI-4033R GTS13) Artikelnummer : 104800 Fertigungsnummer:.....			
Brandsicherheit	erfüllt	Brandverhalten	A1
Sicherheitsabstand zu benachbarten brennbaren Materialien und hitzereflektierenden Flächen:		Rückseite	300 mm
		Seite	400 mm
		Vorne	1000 mm
Emission der Verbrennungsprodukte			erfüllt
- CO Emissionen	Scheitholz	0,1 % / 1250 mg/m ³	
	Braunkohle	0,1 % / 1250 mg/m ³	
Freisetzung von gefährlichen Stoffen			NPD
Oberflächentemperatur			erfüllt
Elektrische Sicherheit			nicht zutreffend
Reinigbarkeit			erfüllt
Maximaler Betriebsdruck			nicht zutreffend
Abgastemperatur im Stutzen			260°C Holz 315°C Braunkohle
Mechanische Festigkeit (zum Tragen eines Schornsteins)			NPD
Mindestförderdruck bei Nennwärmeleistung			12 Pa
Abgasmassenstrom			6,7 g/s Holz 6,9 g/s Braunkohle
Wärmleistung/Energieeffizienz			erfüllt
-Nennwärmeleistung			6,5 kW
-Wasserwärmeleistung			nicht zutreffend
-Raumwärmleistung			6,5 kW
-Wirkungsgrad			81 % (Holz) 75 % (Braunkohle)
Zulässige Brennstoffe	Unbehandeltes Scheitholz und Braunkohlebriketts		
Eignung zur Mehrfachbelegung			Ja
Vor Inbetriebnahme beachten Sie bitte ausführlich die Bedienungsanleitung! Es dürfen ausschließlich zugelassene Brennstoffe verwendet werden Geeignet als Zeitbrandfeuerstätte			

Explosionszeichnung



Verfügbare Ersatzteil Liste

Art.-Nr.	Nr. auf der Zeichnung	Ersatzteil Bezeichnung
106462	1	Sekundärluftschieber für Tifano
106425	2	Feuerraumtürrahmen grau
106405	3	Glasscheibe
104054	4	Hebelgriff inkl. Befestigungsschrauben
106412	5	Türfeder
106426	6	Untere Tür grau
101502	7	Primärluftregler Knopf
106411	8	Aschekasten
106463	9	Feuerraumsicherung
106442	10	Rippenstein Naturstein
S-FB-1930	11	Ascherost inkl. Halterung
106415	12	Untere Keramikplattenset (4 Stk.)
106417	13	Hintere Keramikplattenset (2 Stk.)
106416	14	Seitliche Keramikplattenset (2 Stk.)
106413	15	Keramik Umlenkplatte Schräg
106414	16	Keramik Umlenkplatte Halbrund
106427	17	Abgasstützenverlängerung (2x250mm) grau
106428	18	Seitenverkleidung Naturstein links
106429	18	Seitenverkleidung Naturstein rechts
102210	19	Abstandshalterset für Topplatte (4 Stk.)
106570	20	Topplatte Naturstein rund
12049	Ohne	Ofenlack Spraydose grau
103782	Ohne	Türdichtschnur
106544	Ohne	Glasdichtung

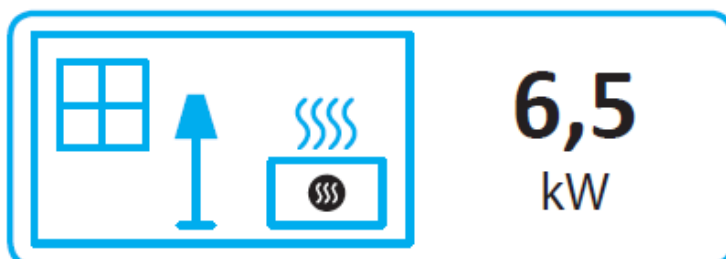
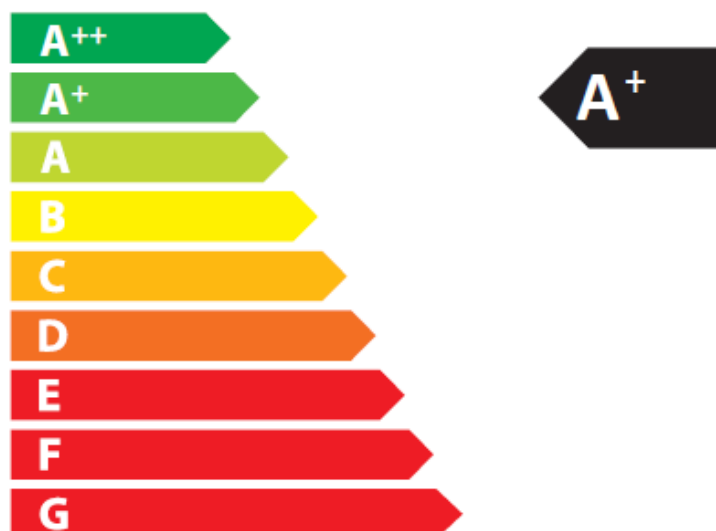


ENERG
енергия · ενεργεια



Accente International
GmbH

Tifano GTS
UNI-4033R GTS13



ENERGIA · ЕНЕРГИЯ · ΕΝΕΡΓΕΙΑ · ENERGIJA · ENERGY · ENERGIE · ENERGI

2015/1186

Accente International GmbH Stresemannstraße 375, Haus 11 22761 Hamburg		
Technische Parameter für Einzelraumheizgeräte für feste Brennstoffe gemäß deligierte Verordnung (EU) 2015/1186 zur Ergänzung der Richtlinie 2010/30/EU		
Modellkennung(en)	Tifano CT / Tifano GTS / Tifano STS UNI-4033R CT13 / UNI-4033R GTS13 / UNI-4033R STS13	
Harmonisierte technische Spezifikationen	DIN EN 13240:2005-10, DIN EN 13240:2008-06 Berechtigung 1, Art. 15a B-VG (Österreich)	
indirekte Heizfunktion	nein	
Direkte Wärmeleistung in kW	6,5	
Brennstoff	Bevorzugter Brennstoff	Sonstige geeignete Brennstoffe
Scheitholz mit einem Feuchtigkeitsgehalt ≤ 25%	ja	nein
Pressholz, Feuchtigkeitsgehalt < 12%	nein	nein
Sonstige holzartige Biomasse	nein	nein
Nicht-holzartige Biomasse	nein	nein
Anthrazit und Trockendampfkohle	nein	nein
Steinkohlenkoks	nein	nein
Schwelkoks	nein	nein
Bituminöse Kohle	nein	nein
Braunkohlebriketts	nein	ja
Trofbriketts	nein	nein
Briketts aus einer Mischung aus fossilen Brennstoffen	nein	nein
Sonstige fossile Brennstoffe	nein	nein
Briketts aus einer Mischung aus Biomasse und fossilen Brennstoffen	nein	nein
Sonstige Mischung aus Biomasse und festen Brennstoffen	nein	nein
Eigenschaften im Betrieb mit bevorzugtem Brennstoff		
Raumheizungs-Jahresnutzungsgrad in %	71 %	
Energieeffizienzindex (EEI)	$EEI = (\eta_{S,on} \times BLF) - 10\% + F(2) + F(3) - F(4) - F(5) = 107 \text{ für Holz;}$ $EEI = (\eta_{S,on} \times BLF) - 10\% + F(2) + F(3) - F(4) - F(5) = 65 \text{ für Braunkohlebriketts}$	
Wärmeleistung		
Nennwärmeleistung	6,5	kW
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	N.A.	kW
Brennstoff -Wirkungsgrad (auf Grundlage des NCV)		
Brennstoff-Wirkungsgrad bei Nennwärmeleistung	81 %	%
Brennstoff-Wirkungsgrad bei Mindestwärmeleistung (Richtwert)	N.A.	%
Das notifizierte Prüflabor hat nach System 3 die Erstprüfung durchgeführt		
Prüflabor	DBI	
Prüflabor Nr.	DBI 1721	
Prüfbericht Nr.	F 18/01/0553	

Accente International GmbH
Stresemannstraße 375, Haus 11
22761 Hamburg

Erforderliche Angaben zu Festbrennstoff-Einzelraumheizgeräten
gemäß Verordnung (EU) 2015/1185 zur Durchführung der Richtlinie 2009/125/EG

Modellkennung(en)	Tifano CT / Tifano GTS / Tifano STS UNI-4033R CT13 / UNI-4033R GTS13 / UNI-4033R STS13								
Harmonisierte technische Spezifikationen und Normen	DIN EN 13240:2005-10, DIN EN 13240:2008-06 Berechtigung 1, Art. 15a B-VG (Österreich), Verordnung (EU) 305/2011								
Indirekte Heizfunktion	nein								
Direkte Wärmeleistung in kW	6,5								
Brennstoff	Bevorzugter Brennstoff	Sonstige geeignete Brennstoffe	Raumheizungs-Jahresnutzungsg rad in %	Raumheizungs-Emissionen bei Nennwärmeleistung					
				PM	OGC	CO	No _x		
				mg/m ³ (13% O ₂)					
Scheitholz mit einem Feuchtigkeitsgehalt ≤ 25%	ja	nein	71 %	40	120	1250	200		
Pressholz, Feuchtigkeitsgehalt < 12%	nein	nein							
Sonstige holzartige Biomasse	nein	nein							
Nicht-holzartige Biomasse	nein	nein							
Anthrazit und Trockendampfkohle	nein	nein							
Steinkohlenkoks	nein	nein							
Schwelkoks	nein	nein							
Bituminöse Kohle	nein	nein							
Braunkohlebriketts	nein	ja	65 %	40	120	1250	300		
Torfbriketts	nein	nein							
Briketts aus einer Mischung aus fossilen Brennstoffen	nein	nein							
Sonstige fossile Brennstoffe	nein	nein							
Briketts aus einer Mischung aus Biomasse und fossilen Brennstoffen	nein	nein							
Sonstige Mischung aus Biomasse und festen Brennstoffen	nein	nein							
Eigenschaften im Betrieb mit bevorzugtem Brennstoff									
Wärmeleistung									
Nennwärmeleistung	6,5					kW			
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	N.A.					kW			
Thermischer Wirkungsgrad (auf Grundlage des NCV)									
Thermischer Wirkungsgrad bei Nennwärmeleistung	81 %					%			
Thermischer Wirkungsgrad bei Mindestwärmeleistung (Richtwert)	N.A.					%			
Das notifizierte Prüflabor hat nach System 3 die Erstprüfung durchgeführt									
Prüflabor	DBI								
Prüflabor Nr.	DBI 1721								
Prüfbericht Nr.	F 18/01/0553								

Hilfsstromverbrauch / Auxiliary electricity consumption {F4}				Art der Wärmeleistung / Raumtemperaturkontrolle / Type of heat output/room temperature control {F2}	
Bei Nennwärmeleistung / At nominal heat output	el max	--	kW	Einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle {0%} / single stage heat output, no room temperature control	JA / yes
Bei Mindestwärmeleistung / At minimum heat output	el min	--	kW	zwei oder mehr manuelle Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle (1%) / two or more manual stages, no room temperature control	NEIN / no
Im Bereitschafts zustand / In standby mode	el sb	--	kW	Raumtemperaturkontrolle mittels eines mechanischen Thermostats (2%) / with mechanic thermostat room temperature control	NEIN / no
Leistungsbedarf der Pilotflamme / Permanent pilot flame power requirement (F5)				mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle (4%) / with electronic room temperature control	NEIN / no
Leistungsbedarf der Pilotflamme (soweit vorhanden) / Pilot flame power requirement (if applicable)	P pilot	N.A.	kW	mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle und Tageszeit regelung (6%) / with electronic room temperature control plus day timer	NEIN / no
				mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung {7%} / with electronic room temperature control plus week timer	NEIN / no
				Sonstige Regelungsoptionen/ Other control options (F3)	
				Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung (1%) / room temperature control, with presence detection	NEIN / no
				Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster (1%) / room temperature control, with open window detection	NEIN / no
				mit Fernbedienungsoption (1 %) / with distance control option	NEIN / no

(*) PM = Staub, OGC = gasförmige organische Verbindungen, CO = Kohlenmonoxid, NOx = Stickoxide / PM = particulate matter, OGCs = organic gaseous compounds, CO = carbon monoxide, NOx = nitrogen oxides

Technische Daten

Kaminofen- Modell	Heiz- Leist- ung	Wirkung sgrad	EEI	Bauart	Rauchrohr Durch- Messer	Höhe	Breite	Tiefe	Gewic ht	Anschlusshöhe des Ofens zur Bestimmung des Rauchrohranschlus ses (Unterkan- te Rauchrohrstutzen)	Daten für den Schornsteinfegermeister zur Berechnung des Schornsteines		
											Abgasmass en- Strom	Abgastempe- Ratur (ta-tr):	Mindest Abgasförderdruck
Kaminofen Tifano Naturstein	in kW	In %	Energie effizienz- index		in mm	in mm	in mm	in mm	in kg	in mm	g/s	in C°	In Pa
Scheitholz	6,5	81 %	107	A1	150	987	507	507	108	930	6,65	260	12
Braunkohlebriketts	6,5	75 %	65								6,86	315	